

ЗНАМЯ ТРУДА

ПРОЛЕТАРИИ ВСЕХ СТРАН,
СОЕДИНЯЙТЕСЬ!

ОРГАН СЛАНЦЕВСКОГО ГОРКОМА КОММУНИСТИЧЕСКОЙ ПАРТИИ СОВЕТСКОГО СОЮЗА
И ГОРОДСКОГО СОВЕТА ДЕПУТАТОВ ТРУДЯЩИХСЯ

№ 161 (4163)

Среда, 17 августа 1966 года

Год издания 23-й
Цена 2 коп.

ГОРОД ТВОЙ — ЗАБОТЬСЯ О НЕМ!

ЕСЛИ ВЗЯТЬСЯ СООБЩА, ВСЕМ ВМЕСТЕ

НАША Рабочая улица была когда-то грязной, неприветливой, мрачной. В 1948 году построили мы с женой на ней дом. Вначале радовались жилью, а затем пришла грусть. Улица не входила в план застройки города. Поэтому всех благ, которыми пользовались плановые застройщики, мы не ждали в скором времени. Долго у нас не было радио, электричества.

Как-то разговорились с соседом Владимиром Петушковым. Пришла нам в голову мысль: а почему бы самим не поставить стол-

бы и провести в дома свет. Добились разрешения подключиться к основной энергосети. Пришлось много потрудиться, пока заготовили и врыли столбы, пока в домах ярко загорелись лампочки.

С этого мы и начали благоустраивать нашу улицу. Теперь каждую свободную минуту старались уделять ей.

Часто я бродил по лесу. Выкапывал молодые клены, дубки, рябину и приносил к дому. Деревья росли, радуя наши сердца. Они окрепли, зазеленели, изменив лицо городской окранны.

Акацию вырастил из семян. Когда молодые деревца

набирали силу, я их высаживал вдоль дороги.

Не сразу, не через день и год изменился облик улицы. Много было неурядиц, споров, разговоров с соседями. Повелось у всех выбрасывать отходы в придорожную ка-

Впереди у нас много планов. Будем добиваться, чтобы наша улица стала еще красивее.

Только хочется, чтобы нас поддержали и другие. Каждая улица нашего города может и должна превратиться в цветущий сад. Для этого не требуется многого.

Если взяться сообща, всеми улицами сразу, если каждый житель позаботится о своей улице, о своем дворе, о своем

доме, наш родной город станет еще более красивым, зеленым и нарядным.

То, что сделала наша семья, наши соседи, могут сделать и другие. Равнодушных в этом большом деле быть не может. Те, кто любит свой город, должны заботиться о нем.

**А. КЛЕМЕНТЬЕВ,
О. МАКОВЕЦКАЯ** —
жители Рабочей улицы.

*Супруги А. Клементьев и
О. Маковецкая призывают
сланцевчан последовать
их примеру*

наву. Отсюда — и грязь и неприятные запахи.

Постепенно эта плохая привычка ушла в прошлое. Но дорожная проблема все еще оставалась. Место у нас низкое. Пройдут дожди — без сапог можно было остаться на дороге. Опять собрали уличный совет. Нужны были деньги, чтобы привезти гравий. Внесли свою долю соседи Посредниковы, Макаровы, Федорова, наша семья.

Вечерами возили гравий. Всей улицей забивали ухабы, колдобины, поднимали дорогу. Сейчас в самую плохую погоду можно пройти по ней в тапочках.

Добро пожаловать!

ВЫСТАВКА ОТКРЫТА

Во Дворце культуры сланцеперерабатывающего комбината по вторникам, четвергам и воскресеньям с 14 и до 21 часа открыта передвижная выставка периодической печати. Посетители познакомятся с многообразным миром газет и журналов, рассчитанных на удовлетворение различных интересов читателей.

Вход свободный. Добро пожаловать!

СВОДКА

о ходе уборки урожая, севе озимых в совхозах района
на 15 августа 1966 года

Наименование совхозов	Уборка хлебов (в га)			Сев озимых (в га)		
	план	вы- пол- нено	%	план	вы- пол- нено	%
Аврора	753	208	27,6	350	103	29,4
Родина	382	82	21,5	332	13	3,9
Старопольский	871	180	20,7	500	15	3
Осьминский	395	55	13,9	180	—	—
Сланцевский	367	47	12,8	200	48	24
Всего по району:	2.758	572	20,7	1.562	179	11,5

В ДНИ УБОРКИ УРОЖАЯ

ИХ РЕКОРД

Мастером комбайновой уборки называют в совхозе «Старопольский» механизатора Глеба Николаевича Трутса. И это неспроста. На уборке зерновых культур в шестом отделении совхоза Глеб Николаевич со своим помощником Виталием Панкратьевым ежедневно перевыполняет дневные задания.

Недавно на уборке ржи механизаторы поставили рекорд: при норме 7 гектаров убрали рожь с 11 гектаров.

ТОН ЗАДАЕТ ЗВЕНЬЕВОЙ

На уборке зерновых в совхозе «Аврора» звено механизаторов, руководимое Владимиром Солдатенковым, впереди. Тон в соревновании задает сам звеньевой. Под стать ему водят по ржаным полям комбайны Павел Петров и Виктор Максимов. Оперативно действуют

и водители автосамосвалов Семен Ларкин и Александр Марусов. Они доставляют зерно с полей на ток.

Комбайнеры, закончив уборку озимых в четвертой и пятой бригадах, перешли на поля 6-й комплексной бригады. На счету звена — 120 гектаров убранной ржи.

НА СЧЕТУ БРИГАДЫ

Первая полеводческая бригада отделения № 1 совхоза «Родина» успешно ведет заготовку сена и силоса. Если в прошлом году было заготовлено 206 тонн сена, то сейчас на счету бригады его 350.

Одновременно заготавливается и силос. В силосные сооружения уже заложено 300 тонн сочного корма.

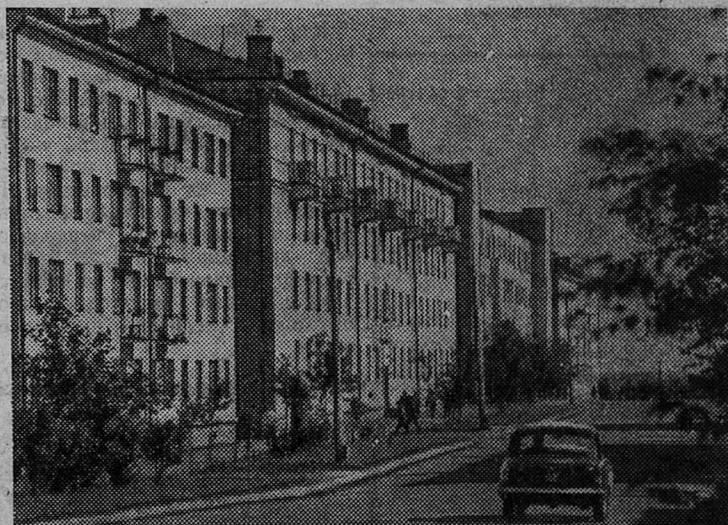
— Это на 80 тонн превышает прошлогодний запас, — рассказывает бригадир Нина Андреевна Гришина.

Заготовка кормов продолжается.

Держит первенство

Коллектив молочной фермы Куроплешево совхоза «Старопольский» по итогам июля держит первенство. Доярки А. Садова, Е. Зубова, Е. Кузьмина ежедневно перевыполняют задания.

Особенно больших успехов добивается Е. Зубова. По 463 килограмма молока получила она в июле от каждой коровы своей группы. Это на 40 килограммов больше, чем за соответствующий период прошлого года.



Неузнаваемо изменились столица республики Коми АССР — Сыктывкар и наиболее крупные города Воркута и Ухта. Многочисленные многоэтажные жилые дома, различные административные и культурно-бытовые здания органически вписались в городские пейзажи. Десятки тысяч семей справились новоселье.

НА СНИМКЕ: Сыктывкар. Улица Карла Маркса — одна из молодых улиц города.

В СОРЕВНУЮЩЕМСЯ С НАМИ ГОРОДЕ КОХТЛА-ЯРВЕ

НА ВАХТЕ—ГОРНЯКИ РАЗРЕЗА „ВИВИКОНД“

С опережением графика трудятся сланцеобьичники разреза «Вивиконд». Немало ценного топлива отправили они в июле, а всего с начала года здесь добыто уже более 18 тысяч тонн сверхпланового сланца.

Дружно работают коллективы обоих участков. По добыче они идут почти нога в ногу, а вот на вскрыше несколько вырвался вперед коллектив второго участка. За июль он выбрал сверх задания 5,5 тысячи кубометров грунта. Тон задает здесь экипаж экскаватора «ЭШ 4-40», на котором трудятся ветераны разреза коммунисты Н. Казимир и И. Сыч.

Как всегда, с огоньком работает дружный эки-

паж экскаватора «ЭВГ-4и» на первом участке. Обслуживают эту машину прославленные механизаторы С. Наумов и А. Николаев. Оба они за ударный труд награждены орденом Трудового Красного Знамени. А С. Наумов в прошлом году был признан лучшим машинистом в сланцехимической промышленности. Почти все члены экипажа «ЭВГ-4и» — коммунисты и комсомольцы. И вот этому экипажу выпала честь работать на первом экскаваторе «ЭВГ-4и», выпущенном в Советском Союзе. Его порядковый номер — 1. С тех пор прошло уже два года. А машина продолжает верно служить. За это время она вынула и переместила многие миллионы тонн грунта.

ИМ НЕ БЫЛО СКУЧНО

Субботний вечер. Молодежь спешит к клубу, где каждую минуту должен начаться вечер молодежного клуба. Пока молодежь собирается, играет оркестр «Альфа». Но вот просят соблюдать тишину, так как каждую минуту в зал должен войти консилиум клуба во главе с президентом Эйнарсом Лилла. Как стало известно из выступления президента, клуб создан в марте 1966 года, и

этот вечер по счету четвертый. После президента слово берет ответственный секретарь Л. Нимвитски. Он знакомит с уставом клуба, где сказано:

1. Членами клуба могут быть все.
2. Член клуба должен быть примерным.
3. Клубные вечера состоятся каждую первую субботу после 15-го числа месяца.

Не забыты и такие пункты, как: б) за неприличное поведение члену клуба объявляется выговор; д) за грубое нарушение устава исключают из клуба.

Ответственный секретарь сообщает, что в молодежном клубе насчитывается 55 членов.

Дальше выступает оркестр, а за ним — ансамбль девушек из Лохусуу. Танцы сменяются состязаниями, проводится викторина.

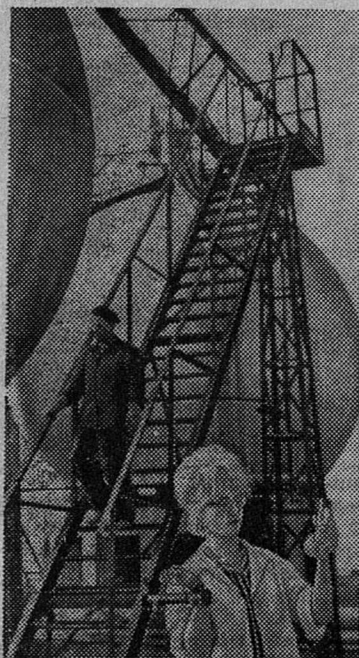
(Газета «Ленинское знамя»).

УРОК НЕ ВПРОК

ДОЯРКИ фермы Куроплешево совхоза «Старопольский» еще в прошлом году познали невзгоды зимы. В морозные дни пришлось им особенно трудно. То и дело замерзали водопроводные трубы, автопоилки, мерзли животные. Да это и не удивительно. В коровнике насквозь просвечивали стены, местами до дыр прогнили полы. Казалось бы, руководители совхоза сделают соответствующие выводы и в этом году подготовят помещения к зиме заранее. Но этого не случилось. В совхозе не спешат утеплять ферму.

И вот почему. Рядом с коровником строится новый скотный двор. С наступлением холодов решено коров перевести туда.

Пусть так, но ведь известно, что освободившееся помещение пустовать не будет. Здесь разместят телят. А раз так — без ремонта не обойтись. Только об этом еще не подумали. Стройматериалов около фермы нет. Правда, в деревню Куроплешево завезены бревна, но их как оставили у пиломатериала, так они и лежат там по сей день. Прежде чем пустить лес в дело, его надо распилить.



Миннибаевский газобензиновый завод имени Ленинского комсомола — крупнейшее предприятие нефтехимической промышленности Татарии. Из попутного нефтяного газа здесь получают ценные химические вещества, в частности, изобутан. Он является важнейшим исходным сырьем для получения искусственного каучука, из которого изготавливается множество изделий для народного хозяйства.

На складе готовой продукции завода трудится молодая лаборантка Татьяна Панкова, учащаяся вечернего отделения Альметьевского нефтяного техникума. Перед отправкой сырья на химические заводы страны она тщательно проверяет его качество.

НА СНИМКЕ: лаборантка Татьяна Панкова с очередной пробой изобутана.

Фото Б. Мясникова.

Не новее фермы выглядит и конюшня. Соломенная крыша обросла зеленым мхом. Потрепанная дождями и временем, она плохо защищает от выпадающих осадков. Чтобы как-то уберечь лошадей от излишней сырости, чердач-

конюшни. Следует поднять полы в стойлах. Стоит подумать и о том, чтобы как-то облегчить уборку помещения.

Не лучше крыша и над складом, где хранятся комбикорма. Об этом осведомлены руководители

РЕЙДОВАЯ БРИГАДА ПРОВЕРЯЕТ ГОТОВНОСТЬ ФЕРМ К ЗИМОВКЕ СКОТА

ное помещение забили соломой. Но собирающиеся на чердаке лужи дают о себе знать: вода просачивается в конюшню при любой погоде. Отремонтировать бы крышу! Но дальше разговоров дело не движется.

Кроме того, надо произвести ряд необходимых работ внутри

совхоза, только почему они не принимают мер — неизвестно.

Пожалуй, не меньше изъяснов

Рейдовая бригада газеты: Д. СМЕРНОВ — председатель рабочего комитета совхоза «Старопольский», А. ПОТАПОВ — бригадир-животновод фермы Шакицы-Заклепье, А. НИКОЛЬЧЕНКО — бригадир-животновод фермы Менюши, М. КИРИЛЛОВ — рабочий фермы Куроплешево, М. ПАВЛЮЧЕНКО — конюх третьего отделения, В. ПАПУШИН — наш корр.

В ИСПОЛКОМЕ ОБЛАСТНОГО СОВЕТА

Как выполнялся план развития местного хозяйства в первом полугодии? Обсуждая этот вопрос, исполком областного Совета отметил, что валовое производство продуктов животноводства увеличилось: мяса — на 12, молока — на 4, яиц — на 13 процентов. На предприятиях промышленных управлений выпущено сверхплановой продукции на 1.227 тысяч рублей. Товарооборот по сравнению с первым полугодием прошлого года увеличился на 7,3 процента.

МЕСТНОЕ ХОЗЯЙСТВО В ПЕРВОМ ПОЛУГОДИИ

В то же время имеются серьезные недостатки. Совхозы треста «Скотооткорм» снизили среднесуточные привесы свиней и крупного рогатого скота на откорме.

Предприятия промышленных управлений не справились с планом выпуска некоторых видов продукции — кондитерских изделий, плодовоовощных консервов, клееной фанеры, комплектов деталей школьных парт, мебелиной фурнитуры и других. Неудовлетворительно работал Красносельский ремонтно-механический завод управления местной промышленно-

сти. Плохо выполняется план капитального строительства. По вине трестов Главзапстроя в первом полугодии сорван ввод в эксплуатацию 20 объектов.

В принятом решении определены задачи развития местного хозяйства во втором полугодии.

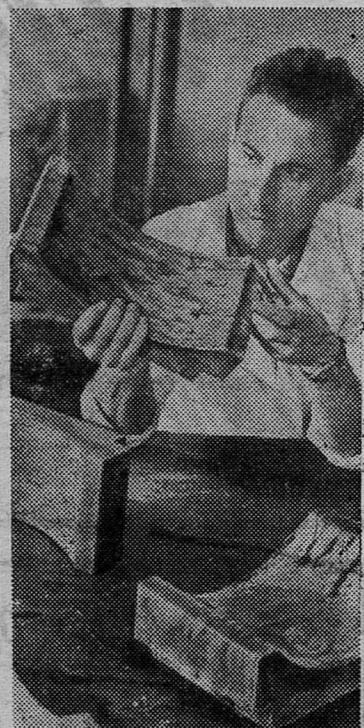
Перед управлениями пищевой промышленности, бытового обслуживания населения, местной промышленности, лесотопливной и деревообрабатывающей промышленности поставлена задача выполнить установленные планы производства по ее ассортименту.

В подготовке к зиме можно найти и на ферме Менюши. В старом скотном дворе у подвесной дороги подгнили столбы. Даже в новом помещении фермы местами уже прохудился потолок. Не построен рядом с коровником и загон для скота.

С нетерпением ждут ремонтников и на ферме в деревне Шакицы. Полы, потолки, кормушки давно уже требуют обновления.

Наступила вторая половина августа. Ненастные дни в обветшалых фермах уже сейчас дают о себе знать. Дожди убедительнее всяких слов напоминают об этом.

Руководители совхоза «Старопольский» должны незамедлительно подумать о сытой и теплой зимовке скота. Нельзя забывать о том, что продуктивность животных в первую очередь зависит от тех условий, в которых они будут находиться в период стойлового содержания.



Лоринит — оригинальный синтетический материал создан в Кироваканском научно-исследовательском институте «Армниизимпроект».

Промышленные испытания нового материала дали отличные результаты. Специалистами установлено, что прокатные станы с лоринитовыми подшипниками в 6-7 раз долговечнее и не требуют частых ремонтов. Новинка может быть использована также в производстве мебели.

Лоринит получают из отходов трикотажного производства. Ему можно придать любой цвет и оттенок. Себестоимость его в десять раз меньше текстиля, изготавливаемого из высококачественной ткани. Подсчитано, что массовое применение лоринита даст стране миллионы рублей экономии.

К выпуску нового материала лоринита приступил Ереванский кабельный завод.

НА СНИМКЕ: технолог института «Армниизимпроект» Левон Саакян осматривает вкладыши прокатного стана, изготовленные из лоринита.

Фото Э. Габриеляна.

Из редакционной почты

НА СУД ЧИТАТЕЛЕЙ

Каждый с душевным трепетом заранее думает об отпуске. Столько заманчивых возможностей провести его насыщенно, интересно, чтобы впечатлений и бодрости хватило на целый год!

Одни мечтают об увлекательных поездках, другие по разным причинам проводят время в Сланцах, но тоже стараются отдохнуть, набраться сил, запастись хорошим настроением.

По состоянию здоровья нынче мне не удалось выехать из города.

Ну, ничего, — утешалась я, — и в Больших Лучках можно недурно отдохнуть, когда имеешь отдельную квартиру и стопку интересных книг под рукой!

Но не прошло и суток, как я убедилась, что не тут-то было! В первый же день со двора донеслась нецензурная брань, и группы шатающихся мужчин вольготно расположились под окнами. Они выпивали и ругались. Бабуш-

УКРАДЕННЫЙ ОТПУСК

ки испуганно загоняли детей в квартиры — подальше от греха.

Урезонивать пьяную «стихию» никто не рискнул. На дворе вытоптанная трава была усеяна яичной скорлупой, бутылочным стеклом, обрывками газет...

Все дни отпуска были похожи на первый — во дворе под моим окном пили, ругались и дрались...

Жильцы дома № 59 по улице Ломоносова, в котором проживают

17 семей скромных тружеников, обращались в милицию, но положение не улучшилось. И наконец обратились в горсовет с просьбой о переносе пивного ларька в другое место.

Жильцы дома твердо надеются, что больше не будет украденных отпусков, искалеченных детских душ, изломанных кустарников!

Л. МАНДРЫКА.

Ул. Ломоносова, дом № 59.

МЕДВЕЖЬЯ УСЛУГА

В магазине деревни Попкова Гора вряд ли можно приобрести одежду и обувь для школьников, но зато в любом количестве детям здесь отпускают спиртное. Так было 9 августа. Заведующая магазином отпустила ученику 6-го класса Л. Соколову и ученику 8-го класса В. Гаркалис по бутылке вина, заявив, что паспорт у покупателя она не обязана спрашивать.

А когда об этом было записано в книге жалоб и сказано о недопустимости подобного, меня еще и обвинили.

— Почему вы, учитель, допускаете, чтобы дети покупали спиртное? — заявили оба продавца.

Гражданин П. А. Журов сказал тут же: «Не надо писать жалобу. Бывает, и я детей за вином посылаю», — и постарался скрыться в

ПОЧЕМУ ЗАБРОСИЛИ САД?

В деревне Кислино совхоза «Аврора» есть фруктовый сад. Почти на пяти гектарах растут яблони различных ценных пород.

В прошлом здесь снимали хорошие урожаи, получали немалый доход. Нынче же сад заброшен. Хулиганы поломали уже много деревьев.

Следует немедленно принять меры к спасению яблонь и урожай.

Д. СМОЛЬСКИЙ.

толпе. Мать Лени Соколова тоже вступилась за продавцов: «Они не виноваты. Сегодня сын действительно себе купил вино. Но мы его посылаем за вином и для себя».

Многие из присутствующих в магазине осуждали меня. Я ушла домой под их насмешливыми взглядами. Но правы ли родители, оказывая медвежью услугу своим детям?

Л. РОЗОВА, учительница.

Знамя Труда

ПЯТИЛЕТКУ — ДОСРОЧНО!

В ИЮЛЕ промышленные предприятия выполнили план по выпуску валовой продукции на 104,3 процента. Дано государству сверхплановой продукции на сумму 269,9 тысячи рублей. Всего с начала года ее получено сверх государственного плана на сумму 1.994,4 тысячи рублей. К соответствующему периоду прошлого года выпуск валовой продукции увеличился на 11,7 процента.

От трудящихся наших предприятий в июле страна получила сверх плана 1.774 тонны цемента, 1.309 кубических метров железобетонных изделий, 162 тысячи штук сланцевого кирпича, выдано на-гора 10,9 тысячи тонн сланца.

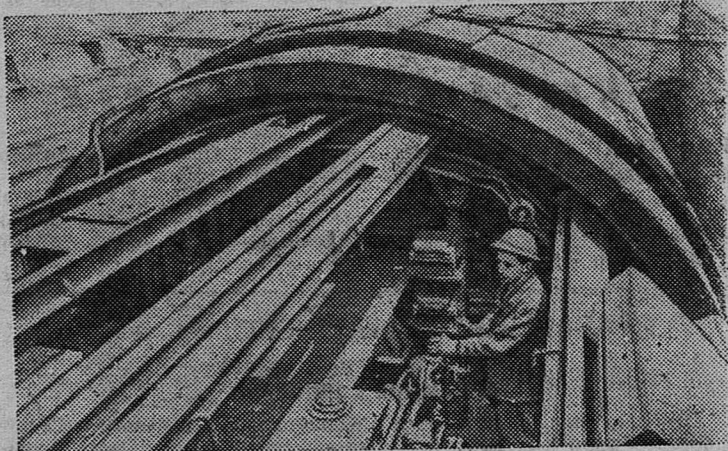
Производительность труда в промышленности возросла к соответствующему периоду прошлого года на 10,1 процента. В июле показатель производительности труда выполнен на 106,3 процента.

Эти успехи радуют, вселяют уверенность в успешном выполнении социалистических обязательств текущего года.

Но вместе с тем некоторые предприятия допустили срывы в выполнении государственных планов. В июле в числе отстающих оказались майоликовый завод (директор И. П. Петров, секретарь парторганизации А. П. Петрова), швейная фабрика (директор Ю. Г. Цветков, секретарь парторганизации А. Д. Иванова) и районное отделение «Сельхозтехника» (управляющий А. В. Шедько, секретарь парторганизации Е. И. Цирнак). Ими недодано продукции на сумму 10,9 тысячи рублей.

Особенно тревожное положение создалось на майоликовом заводе, который систематически не выполняет государственный план.

Руководителям этого предприятия, партийной организации надо серьезно задуматься над использованием внутренних резервов производства. А они есть. Ведь только около 100 тысяч штук майоликовых изделий ушло в брак. На этом потеряно примерно 35 тысяч рублей. Нарушается технологический процесс, не принимаются меры к ликвидации «узких мест».



Новый механизированный щит «КМ-10» втрое ускорит проходку подземного коридора между станциями строящегося метро «Монтино» и «Электровзводская» в Бану. Машина стальными резцами вгрызается в породу, огромной механической «рукой» крепит тоннель тубинговыми кольцами, выдает в вагонетках отработанный грунт и с помощью мощных домкратов продвигается вперед.

НА СНИМКЕ: машинист Этибар Рагимов у пульта управления блокующей.

Фото З. Мкртычянца.

К СВЕДЕНИЮ ВЫПУСКНИКОВ ШКОЛ ГОРОДА И РАЙОНА

Комиссия по трудоустройству подростков, окончивших школы в 1966 году, будет работать в исполкоме горсовета 20 августа с 9 часов.

Исполком горсовета.

РАВНЕНИЕ — НА ЛУЧШИХ СВОДКА

о выполнении государственного плана
предприятиями города Сланцы за июль 1966 года

(в процентах к плану)

Наименование предприятия	по производ. труда	по валу
ПО ПРЕДПРИЯТИЯМ ПЕРВОЙ ГРУППЫ		
1. Шахта № 3	109,7	109,3
2. Шахта № 1	109,3	104,5
3. Сланцеперерабатывающий комбинат	107,7	106,5
4. Ремонтный завод	107,7	103,5
5. Кирпичный завод	106,4	102,2
6. Шахта имени С. М. Кирова	105,9	104,7
7. Цементный завод	105,4	101,3
8. Шахта № 2	103,8	101,7
9. Регенератный завод	103,1	105,3

ПО ПРЕДПРИЯТИЯМ ВТОРОЙ ГРУППЫ

1. Мясокомбинат	127,9	123,6
2. Лесхоз	111,1	112,8
3. Типография	110,2	110,2
4. Бытпромкомбинат	105,3	100
5. Гормолокозавод	105,2	102,3
6. Лесокомбинат	104,2	101,3
7. Комбинат «Стройдеталь»	102,9	104,6
8. Консервный завод	101,9	102,1
9. Хлебокомбинат	100,7	100,7
10. Районное отделение «Сельхозтехника»	100,7	84,6
11. Майоликовый завод	95,6	84,8
12. Швейная фабрика	93,1	91,7

ПО СТРОИТЕЛЬНО-МОНТАЖНЫМ РАБОТАМ

Наименование организации	по генпод- ряду	собствен- ными силами
1. Северо-Западное СМУ треста «Коксохиммонтаж»	—	111
2. СУОР-259	—	98
3. Управление механизации № 216	—	100,3
4. Строительное управление № 7	91	101
5. Строительное управление № 6	77	115

По строительному тресту: 89 107

ПО АВТОТРАНСПОРТУ

Выполнение плана грузоперевозок в тонно-километрах
(в процентах к плану)

1. Автохозяйство № 124	113,5
2. Автохозяйство № 123	102,7

ПО ТОРГОВЛЕ

Выполнение плана товарооборота
(в процентах к плану)

1-я графа — розничная торговля, 2-я — общественное питание, 3-я — всего

1. Горсмешторг	101,3	95,4	100,7
2. Райпо	100,7	87,0	101,5

Из истории судебных казусов

В ОКТЯБРЕ 1717 года многие парижане останавливались около Дворца Юстиции, чтобы поглядеть на кареты, подкатывающие к подъезду. Богато одетые дамы и господа в париках быстро скрывались за тяжелыми дверями зала заседаний.

Их привлек сюда иск некоего месье Буассо, требовавшего вернуть ему жену Клеменс де ла Файль, умершую шесть лет тому назад и похороненную в аббатстве Сен-Жермен-де-Пре. Истец утверждал, что женщина, которая находилась в зале суда в качестве обвиняемой, и есть Клеменс де ла Файль, хотя ответчица настаивала на том, что она является законной женой майора Жоржа де Гарана.

Предистория процесса была не-

обычной. За десять лет до этого, когда Клеменс исполнилось шестнадцать, ее отец, председатель парламента, овдовев, отослал дочь в семью родителей жены в город Тулузу. Там она встретила юного офицера Жоржа де Гарана. Молодые люди полюбили друг друга и вскоре объявили о помолвке. Но вдруг Жоржу было велено явиться в полк, чтобы отплыть в Индию. Молодой офицер умолял своего будущего тестя де ла Файля разрешить до отъезда сыграть свадьбу, но отец Клеменс остался глух. Он не хотел, чтобы дочь связала свою жизнь с офицером колониальных войск, чья судьба изменчива, а жалование невелико.

Перед расставанием влюбленные поклялись друг другу в вечной верности.

Два года не было вестей от Жоржа. Затем пришло официальное сообщение о том, что полк в кровопролитном бою почти полностью уничтожен и капитан де Гаран погиб. Убитая горем Клеменс решила посвятить свою жизнь памяти жениха, но ее отец просьбами и угрозами добился своего: через год она стала женой пожилого дворянина месье де Буассо. А еще через год у Клеменс родилась девочка.

Но и став матерью, молодая женщина оставалась задумчивой и печальной. Она заболела; 13 ок-

На темы
рабочей чести

ДЯДЯ КОЛЯ ИСПОРТИЛСЯ

Перевоспложение человека в отрицательную или положительную сторону, как правило, происходит в раннем возрасте. Во всяком случае задолго до выхода на пенсию. Нечто обратное случилось с Николаем Елисеевичем Шороховым. Он прожил большую трудовую жизнь. Его ценили, в коллективе считали самым уважаемым. И не зря. Николай Елисеевич — прекрасный слесарь и кузнец. Когда же пришла пора идти на заслуженный отдых, то провожали с почестями и, как подобает, наградили памятными подарками.

Но разве может рабочий человек долго сидеть без дела? Не мог и Николай Елисеевич. Спустя некоторое время он попросился слесарем в ремонтно-механические мастерские совхоза «Сланцевский». Его приняли. Кто же не возрадуется хорошему мастеру.

— Молодежь подучите, вечно благодарить будем, — говорил главный инженер совхоза Н. В. Ковалев, представляя новичка.

До поры до времени все шло хорошо. Николай Елисеевич работал, как говорится, в поте лица, стал всеобщим любимцем коллектива. Его портрет занесли на Доску почета.

И вдруг случилось непредвиденное. Дядя Коля, как уважительно его величали в совхозе, испортился: он запил. Вначале крадучись, будто вор, а потом начал «хлестать» у всех на виду.

Седьмого августа Шорохов явился на работу навеселе. В обед добавил, а затем до конца дня вихляющей походкой слонялся по цехам мастерской, отвлекая людей от дела.

— Не позорь себя. Остановись, — пытался было усовестить старый рабочий Е. А. Монастырьюк. Но Шорохов обрушил на него поток отборной брани.

Как могло случиться, что старый человек, хороший работник ни с того ни с сего стал пьяницей? Этого не может быть. Видимо, «зеленый змий» к вам, дядя Коля, подполз не сегодня и не вчера. Но когда бы это не произошло, послушайте добрый совет — остановитесь!

А. МИХАЛОВ.

НОВЫЕ КНИГИ

ФИЛОСОФИЯ ЕСТЕСТВОЗНАНИЯ. В книге систематически излагаются основные философские проблемы физики, математики и кибернетики. Она рассчитана на тех, кто совершенствует свои теоретические знания — на слушателей семинаров системы партийной учебы, а также на студентов высших учебных заведений.

ября 1711 года врач констатировал ее смерть. На следующий день состоялись похороны.

В этот же день вернулся из Индии Жорж де Гаран, которого все считали погибшим. Узнав о конце своей бывшей невесты, капитан с болью в сердце отправился на кладбище, где за большую сумму упрямил сторожа открыть склеп, чтобы еще раз взглянуть на возлюбленную.

То, что произошло дальше, похоже на сказку о «Спящей красавице». Оказавшись в объятиях любимого, мнимо умершая ожила.

(Окончание на 4-й стр.)

Знамя
ТРУДА

ПО ЛЕНИНСКИМ МЕСТАМ

В то августовское утро детвора деревни Выскатка поднялась чуть свет. Мальчишки и девчонки спешили к зданию клуба, где их уже ждали заведующая клубом Римма Степановна Антонова и учительница Выскатской начальной школы Лидия Константиновна Евдокимова. Шефы — работники Дворца культуры сланцеперерабатывающего комбината везут экскурсантов по ленинским местам.

С нескрываемым любопытством дети осмотрели места исторических событий. В Разливе они были впервые. С волнением слушали рассказ экскурсовода о днях, проведенных здесь Владимиром Ильичем Лениным, затем знакомство с шалашом Ильича, его «зеленым кабинетом».

И снова в путь. Теперь уже встреча с легендарным крейсером «Аврора». Много интересного увидели и узнали здесь дети. Особенно восторгались мальчишки, кое-кто из них мечтает стать моряком.

В Выскатку ребята возвращались поздно, чуть усталые, но довольные. Есть о чем рассказать дома старшим.

В. АРТАМОШИНА,
зав. детским сектором
Дворца культуры.

(Окончание.)

Начало на 3-й стр.)

Что там произошло в действительности, можно только предполагать. Точно установлено одно: спустя два дня де Гаран ступил на палубу корабля, отправлявшегося в Индию. Для всех он ехал один.

Прошло пять лет. Месье де Буассо в годовщину смерти Клеменс, как и в предыдущие годы, пришел на кладбище, чтобы возложить цветы на могилу супруги. У ее склепа он заметил молодую женщину под вуалью, склонившуюся над мраморной плитой. Услышав его шаги, она быстро поднялась, и де Буассо показалось, что сквозь вуаль он узнал свою жену. С протянутыми руками шагнул он к незнакомке, но дама увернулась и быстрыми шагами направилась к выходу, где ее ждал экипаж.

Эта встреча не давала покоя Буассо. Чтобы убедиться в том, что он встретил не призрак и не страдает галлюцинациями, Буассо велел вскрыть гроб. Тела там не оказалось!..

Расследование было поручено уголовной полиции. Ее агенты установили: кладбище посетила жена майора Жоржа де Гарана. Недавно чета де Гаранов вернулась во Францию из Индии. Полицией узнали, что прежний кладбищенский сторож умер, оставив должность за пять лет до кончины, потому что якобы получил наследство. К сведениям добавилось, что

некогда капитан де Гаран отбыл в Индию за свой счет на купеческом корабле, а не на военном и на том же судне с ним уехала больная женщина под темной вуалью.

Несмотря на все улики, Жорж де Гаран упорно защищался; он заявил в свое оправдание:

— Я не стал дожидаться военного транспорта по той простой причине, что после смерти моей бывшей невесты мне хотелось быстрее оставить этот печальный берег. Больная женщина, находившаяся на корабле, была англичанкой, которая ехала навестить своих детей за океаном. Как объяснить то, что гроб оказался пустым? На это я ничего ответить не могу. Может быть, могильщик польстился на украшения умершей, а гроб закопал в одной из заранее приготовленных могил. Моя жена, дочь англичанина и испанки, родилась в Индии. Мы обвенчались в церкви губернатора штата Пондишери; вот наши документы.

Показания де Гарана звучали не менее убедительно, чем улики против него. И все же де Буассо настаивал на продолжении процесса.

Мадам де Гаран тоже доказывала суду, что она не Клеменс де ла Файль. Но отец Клеменс, выступавший свидетелем на суде, был твердо убежден, что перед

ним его дочь, и просил молодую женщину вернуться к законному мужу и своему ребенку. На все это мадам де Гаран отвечала: «Мой отец давно умер, а господина де Буассо я не имела чести знать». Симпатии публики и судей были на стороне мадам де Гаран.

Но в конце заседания случилось неожиданное: месье де Буассо ввел в зал свою семилетнюю дочь. Девочка шла по широкому проходу, ее провожали сотни глаз; она приблизилась к стоящей перед судьями женщине и жалобным голоском произнесла: «Мама, неужели ты не хочешь меня поцеловать?».

Поведение обвиняемой выдало ее с головой: она задрожала, схватила ребенка на руки и с плачем начала целовать девочку. Через несколько секунд овладев собой, мадам де Гаран оттолкнула ребенка и, обращаясь к публике, воскликнула: «Как не стыдно провоцировать женщину такими методами? Ведь каждая мать не осталась бы безучастной к чужому ребенку, если он плачет!».

Но суд вынес приговор: «признать мадам де Гаран, в девичестве мадемуазель Клеменс де ла Файль, женой господина де Буассо и вернуть ее законному супругу и ее ребенку, наложив домашний арест на семью де Гаран во избежание бегства».

Клеменс подала прошение на высочайшее имя: разрешить ей уйти в монастырь. В этой просьбе ей было отказано. Месье де Буассо уже праздновал победу и заявлял, что прощает свою «заблудшую овечку». В этом безнадежном положении мадам де Гаран сделала вид, что примирилась со своей судьбой, и даже назначила день своего возвращения.

Вот как тогдашние газетные репортеры описывали последний акт этой трагедии: «В тот вечер, перед ярко освещенным домом де Буассо, набитым знатно, остановилась карета. Из нее вышла Клеменс де ла Файль в белом подвенечном платье. Она была прекрасна и очень бледна, почти прозрачна, с горящими глазами и улыбкой на устах. Она сделала несколько шагов по ковру, устилавшему вестибюль. Навстречу ей спешил месье де Буассо с распростертыми объятиями. Взглянув на него холодно, она тихо произнесла: «Месье, я принесла вам то, что вы когда-то потеряли». И с этими словами упала на пол. В те же часы в парижском предместье Сан-Луи Жорж де Гаран умирал от принятого одновременно с женой яда».

Перевод О. Шеломова.
(«Фольксциммер»)
(«Неделя»).

Зам. редактора
В. И. ЗОЛОТАРЕВ

СПЕЦИАЛИЗИРОВАННОМУ УПРАВЛЕНИЮ ОТДЕЛОЧНЫХ РАБОТ № 259 ТРЕСТА № 31

срочно требуются
на работу
ученики на паробразовательные установочки и инфракрасные горелки.

Принимаются мужчины в возрасте 18 лет и старше.

Одиноким предоставляется общежитие.

ОБЩЕСТРОИТЕЛЬНОМУ ТРЕСТУ № 31

для механических мастерских требуются
токари по металлу (4-5 разрядов),
газосварщики (4-5 разрядов),
слесари по ремонту оборудования (3-4 разрядов),
кузнец (4-5 разрядов).

Оплата труда сдельная. Одиноким (мужчинам) предоставляется общежитие.

За справками обращаться по адресу: гор. Сланцы, улица Свердлова, дом № 12-а, отдел кадров.

СЛАНЦЕВСКИЙ ЦЕМЕНТНЫЙ ЗАВОД

ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ:

**инженеров-конструкторов,
настера по весам,
слесарей-ремонтников,
слесарей КИП,
электромонтеров,
грузчиков,
рабочих по обслуживанию
технологического
оборудования.**

С ПРЕДЛОЖЕНИЯМИ ОБРАЩАТЬСЯ: города Сланцы, цементный завод, отдел кадров.

НА ГОЛУБЫХ ЭКРАНАХ

ПОКАЗЫВАЕТ МОСКВА

ЧЕТВЕРГ, 18 АВГУСТА

13.00 — «Крылья Родины». 16.55 — Программа передач. 17.00 — «Небо начинается здесь» (фильм). 17.20 — Для детей: мультфильм «Железные друзья». 17.30 — «Всемирная выставка птицеводства». 18.00 — Теленовости. 18.20 — «Герои воздушного океана». Передача посвящается военным летчикам. 19.00 — Песни Ф. Шуберта. Поэт М. Рыба. 19.40 — «Телеви-

зионный театр миниатюр»: «Добрый вечер!». 20.30 — Теленовости. 21.00 — «Музыкальные театры мира»: оперный Венецианский театр «Ла Фениче». 21.45—23.25 — Художественный фильм «Им покоряется небо».

ПЯТНИЦА, 19 АВГУСТА

11.00 — «Панорама Родины». 11.30 — «Твои дочери, город-ге-

СЛАНЦЕВСКОМУ КОНСЕРВНОМУ ЗАВОДУ

срочно
требуются

ВРЕМЕННЫЕ РАБОЧИЕ

(женщины и подростки)
на переборку ягод.

Обращаться по адресу: город Сланцы, улица Баранова, дом № 1.

Исполкому Сланцевского городского Совета депутатов трудящихся требуется старший инструктор, знакомый с работой в советских органах.
Исполком горсовета.

ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНОЙ СТАНЦИИ СЛАНЦЫ

ТРЕБУЮТСЯ

ГРУЗЧИКИ

на постоянную работу.

Обращаться к начальнику станции.

ШВЕЙНАЯ ФАБРИКА

приглашает бывших работников на временную работу.

Администрация.

СПРАВОЧНЫЙ ОТДЕЛ

роль». 12.00 — Киножурнал. 12.10—12.40 — Поэт М. Рыба. 16.45 — Программа передач. 16.50 — Для школьников: «На пионерской сцене». Репортаж из пионерского лагеря (из Куйбышева). 17.20 — «Знание». 18.00 — Теленовости. 18.20 — «Музыкальный маяк». 18.30 — Первенство СССР по футболу: «Динамо» Москва — «Спартак» Москва. 20.15 — «Эстафета новостей». 21.15 — Песни и танцы народов мира. 22.00—23.00 — «В эфире — молодость»: «Орбита».

ПОКАЗЫВАЕТ ТАЛЛИН

ЧЕТВЕРГ, 18 АВГУСТА

18.00 — Программа передач. 18.05 — Документальный фильм «На са-

молетах по СССР». 18.35 — «Поиски продолжаются». 20.30 — «Актуальная камера». 20.55 — Программа передач на завтра. 21.45 — Художественный фильм «Им покоряется небо». 23.25—23.35 — «Актуальная камера».

ПЯТНИЦА, 19 АВГУСТА

17.50 — Программа передач. 17.55 — «Актуальная камера»: «Нас ждет Иркутск». 21.15 — «Актуальная камера». 21.40 — Программа передач на завтра. 21.45 — Популярные советские песни. 22.00 — «Сегодня, 25 лет назад...». 22.25 — Художественный фильм «Вечера на хуторе близ Диканьки». 23.35—23.45 — «Актуальная камера».

В КЛУБАХ, КИНОТЕАТРАХ

КИНОТЕАТР «ТРУД». 18 августа — новый широкоэкранный художественный кинофильм «Третья молодость». Начало в 12, 14, 16, 18, 20, 22 часа. Детский киноут-

ренник. Сборник мультфильмов. Начало в 10 часов.

ДОМ КУЛЬТУРЫ ГОРНЯКОВ. 18 августа — устный журнал «Хочу все знать», выпуск 5. Начало в 19 часов.

ПРАВЛЕНИЮ СЛАНЦЕВСКОГО РАЙПО

требуются на постоянную работу
ПРОДАВЦЫ и ШОФЕРЫ.

Одновременно производится набор молодежи в возрасте 17 лет с образованием 8-11 классов в Ленинградское кооперативное училище на обучение по специальности продавца, в Сосновскую торговую школу — по специальности продавца и Ленинградский кооперативный техникум — на бухгалтерское и товароведное отделения. Правление.

ШАХТЕ ИМЕНИ С. М. КИРОВА

требуются на работу
породовыборщицы на сортировку сланца (женщины).
Оплата труда сдельно-премиальная.

СТРОИТЕЛЬНОМУ УПРАВЛЕНИЮ № 6 ТРЕСТА № 31

требуются на постоянную работу
плотники, землекопы-бетонщики, токарь 3—5-го разряда,
разнорабочие (мужчины и женщины).
Обращаться по адресу: строительное управление № 6, отдел кадров.